



*Herzlich Willkommen in Masuren*



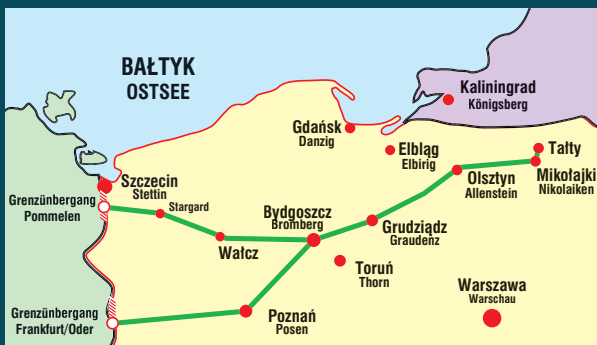
*Mazury, kraina zielonych lasów  
i krystalicznych jezior.*

*Mazury to ogromne lasy, ponad 3000 jezior i wioski,  
w których czas stanął w miejscu, wozy konne, bociany oraz  
ludzie serdecznie gościnni i życzliwi.*

*Tu położony jest nasz pensjonat, bezpośrednio nad jezio-  
rem Talty, około 4 km od Mikołajek.*

*Masuren, das Land der grünen Wälder  
der kristallinen Seen.*

*Masuren, das bedeutet: riesige Wälder, über 3000 Seen,  
Dörfern in denen die Zeit stehen geblieben ist,  
Pferdefuhrwerke, Stöund Menchen mit einer herzlichen  
Freundlichkeit und großer Gastfrundschaft.*



#### Pension Talty:

Unsere familiär geführte 3 – Sterne – Pension befindet sich im Herzen Masurens direkt am Talter See. Das kleine, ruhige Dorf Talty (300 Einwohner) liegt ca. 4 km von Nikolaiken entfernt.

#### Ausstattung:

Das Haus verfügt über 24 Zimmer (2-, 3- und 4- Bettzimmer), jedes mit Dusche/WC und Sat – TV. Der größte Teil der Zimmer ist mit Balkon und Seeblick.

Im Erdgeschoss befinden sich Speise- und Aufenthaltsraum sowie eine Bar. Ihr Auto ist auf unserem abgeschlossen und bewachten Parkplatz sicher untergebracht. Wir sprechen natürlich deutsch. Vertrauen sie unserer Erfahrung, wir sind seit 30 Jahren TUI – Partner.

#### Verpflegung:

Die Verpflegung (Halbpension) besteht aus einem reichhaltigen, abwechslungsreichen Frühstück und Abendessen mit 3 – Gang – Menü. Mittags finden sie eine vielfältige Auswahl an Gerichten in unserer Speisekarte.

#### Unterhaltung:

Sie haben viele Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung, z. B. Jegliche Art von Wassersport, Radfahren, Wandern und Angeln. Boote, Kajaks, Surfbretter und Fahrräder stehen ihnen zur Verfügung. Die große Liegewiese direkt an unserem Haus mit angrenzendem Kinderbadestrand lädt zu sportlichen Aktivitäten ein und am Wasser ein.

Von Talty aus lassen sich viele Sehenswürdigkeiten Masurens in Tagestouren mit dem PKW erreichen.

Sie erreichen uns mit dem Auto zum Beispiel über die Grenzübergänge Pommellen bei Stettin oder Frankfurt an der Oder. Es sind von der Grenze ca. 580 km, für die sie ungefähr 8 Stunden Fahrt mit dem Auto rechnen müssen. Mit der Bahn ist der nächste Bahnhof Mikołajki (Nikolaiken). Er liegt 4 km von der Pension entfernt. Von dort holen wir sie gerne ab.

#### Adres:

Pensjonat „Talty“

Talty 19 11 – 730 Mikołajki

Tel. 0048 87 42 16 398 Fax 0048 87 42 19 857

E-mail: pensjonat\_talty@wp.pl





### Pensjonat Tałty:

Nasz rodzinnie prowadzony trzygwiazdkowy pensjonat znajduje się w sercu Mazur, bezpośrednio nad jeziorem Tałty. Mała, spokojna wieś Tałty (300 mieszkańców) leży około 4 km od Mikołajek.

Dysponujemy 24 pokojami (2-, 3- i 4-osobowymi), każdy z łazienką i WC oraz telewizją satelitarną. Większość pokoi posiada balkon z widokiem na jezioro.

Na parterze znajduje się jadalnia, pokój wypoczynkowy i bar. Wyżywienie składa się z obfitego śniadania i obiadokolacji (trzydniowej). W ciągu dnia istnieje możliwość zamówienia posiłku z karty dań. Istnieje wiele możliwości aktywnego spędzenia czasu – uprawianie wszelkiego rodzaju sportów wodnych, wycieczki rowerowe, wędrówki i wędkowanie.

Do Państwa dyspozycji są: łodzie wiosłowe, kajaki, rowery i narty wodne, windsurfing oraz żaglówki. Duży, zadbane trawiasty teren i kąpielisko z pomostem zapraszają do plażowania. Podczas samochodowych wycieczek można zobaczyć wiele osobliwości Mazur.

Państwa samochód jest u nas całkowicie bezpieczny – na zamkniętym i strzeżonym parkingu.

Zaufajcie naszemu doświadczeniu, od 30 lat jesteśmy partnerami biura podróży TUI.

### Pokoje:

Większość pokoi posiada balkony z przepięknym widokiem na jezioro. Wszystkie z naszych 24 pokoi (2-, 3- i 4-osobowych) są wyposażone w prysznic, WC i Sat – TV. Jeden z nich jest przystosowany dla osób niepełnosprawnych.

Istnieje możliwość przywiezienia ze sobą zwierząt domowych (psy do 6 kg).

Na parterze pensjonatu znajduje się jadalnia, pokój wypoczynkowy i bar. W cenę pokoju wliczone jest obfite śniadanie i trzydniowa obiadokolacja. W ciągu dnia istnieje możliwość zamawiania posiłków z karty dań.

### Okolice:

Aby umożliwić Państwu różnorodny sposób spędzania wolnego czasu oferujemy wypożyczalnię rowerów i sprzętu pływającego (kajaki, łodzie wiosłowe, rowery i narty wodne, żaglówkę). Na życzenie można wynająć łódź motorową z kierownicą. Duża plaża bezpośrednio przy pensjonacie z wydzielonym kąpieliskiem dla dzieci zaprasza do aktywnego spędzania czasu nad wodą i na wodzie.

Dzięki doskonale czystej wodzie jest to również raj dla wędkarzy. Ryby takie jak węgorz, okoń, sandacz czy szczupak można złowić z pomostu lub z łodzi. Po wyczerpujących spacerach w przepięknej okolicy mają Państwo możliwość odpocząć i wzmocnić się w naszym barze lub przy grillu.

Każdy pokój urządziłmy indywidualnie i przytulnie. Wszystkie pokoje są wyposażone w Sat – TV, prysznic oraz WC.

Większość pokoi posiada balkon z widokiem na jezioro Tałty.

Najbliższa stacja kolejowa to Mikołajki, około 4 km od naszego pensjonatu. Zapewniamy odbiór gości ze stacji. Z każdego większego miasta kursują codziennie autobusy na Mazury.



### Adres:

Pensjonat „Tałty“

Tałty 19 11 – 730 Mikołajki

Tel. 0048 87 42 16 398 Fax 0048 87 42 19 857

E-mail: pensjonat\_talty@wp.pl

